

Rom

¹ Aya Pol, Kristus Jesus nē ferfer, aposel wō auf nigin iweigna fen, Negur nē biya od wogō auf nigin igirnan. ² Biya od anī, Negur kulu bagai yogon profet promis od irokenēdi di, Negur nē Itotoya Fateul bun ditoton, ³ are yogon Naal, neda Odug Jesus Kristus nigin, ī tamo nē ibor bun are, Dawid nē ibor bun wō yen, ⁴ agef fen, fateul nē Awa Uur bunem, ī laa bun tamal kel turī fiyen anim, Negurem Jesus ī Yogo Naal megeir barikā ado anī yaor kurō fesin. ⁵ Ī bunem, amā yogon yana seli kulō fiya nigin, haiden ganan atun temeleid, tamo kayau maweignēdi di, idi momoi de fen, dō difouf nigin, amā wau ifenēya ado aposel nē kabī malen. ⁶ Āg, Jesus nē tamo kayau wowā douf nigin iweignēdif anidi atun, ubodōgef.

⁷ Tamo kayau ganan Rom taun ubodōgef, Negur ā nigin wau laaf fen, tamo kayau fateul wō gouf nigin iweignein, ā bun pas enei atotof.

Wau ifenēya ado wau inosiya, neda Tamada Negur ado Odug Jesus Kristus bunem, ā bun isiyouf.

Pol Rom Ileya Nigin Bagai Wau Iron

⁸ Uruwa bagai, aya ā ganan nigin, Jesus Kristus bunem, neu Negur de afiyek, ere nigin, āgenei momoiya nigin teneub ganan bun od iyokelen. ⁹ Negur ī nigin aya wau adok iro ken, ī Naal nē biya od wogōya bun aruna aledig, ī ileya mog, aya

ã nigin toku neu kosëya bun faimud karĩ auledig. ¹⁰ Age afe fen, gama Negur orouf are, naab kã fele di, aya ã gein asiyouf nigin aya kosë auf.

¹¹ Aya ã ileyeïya nigin bagai wau irok, are aya uur nẽ ege luwa tunĩ megeir ifareya nẽ anĩ afeneif nigin age afef, ¹² anĩ bunem, aya ã geid, mugu mugu ãgenei momoiya ado neu momoiya bunem abob tasennëf. ¹³ Turau tar, aya ã enei to keleĩ youf anĩ to orouf, aya, sain musei, ã gein isiya nigin kisi afen, anĩ ere, aya age fiya nigin, naab katĩ felef isi, gama enei bun, are aya, Juda sã anidi tunĩ ganan atun, age afen gen, ã atuneg gei ayeif nigin age afen.

¹⁴ Negur aya isennan nigin, aya ã bun wareg ado. Anĩ nigin, Aya, tamo Grik od ado dogo neid tobonuneid keleĩ anidi ado, tamo Grik od ado dogo neid tobonuneid keleĩ sã anidi bun, kisi biya adodo, nene yedidiya buneg, wareg enei aũf.

¹⁵ Age fiya nigin, aya Rom taun ubodōgef ã buneg, biya od anĩ wogōya nigin kisi total alef.

¹⁶ Aya biya od nigin to mama fiyaf, ere nigin, are Negur nẽ megeir, tamo ganan momoi def, kel gei fouf nigin, Juda idi bun keteme di, Juda sã anidi idi buneg age fouf. ¹⁷ Ere nigin, biya od bun, Negur ã tamo kayau yogon mala bun madur bagai inenëdiya nẽ naab anĩ kurõ fesif, Negur ã tamo kayau yogon mala bun madur bagai inenëdiya nẽ naab anĩ momoiya bunem dogol isif, are Negur nẽ Itotoya bun ibodok kilei, “Madur tamo momoiya bunem mata ibodōf.”*

Negur Nẽ Didi Tenebur Tamo Bun Isiyouf

* **1:17:** Habakuk 2:4

¹⁸ Negur nē didi, saa ilun tamal, tamo idi dogo neid sanem momoi anī lai difedig anidi neid mosor ado sane ganan bun yaoref, ¹⁹ ere nigin, ereb Negur nigin idi keleī youf are, idi bun yaor, ere nigin, Negur ī idi bun anī yaor fen. ²⁰ Negur teneub saa ado kare fen sain bunem isi gamag, Negur nē tobonunā ileyā kisi feleya sã anī, are in ibodkeleya megeir ado ī Negur ya anī, idi yaor diledig. Ereb Negur inodin anī bunem idi keleī, anī nigin, tamo idi galā taka sã.

²¹ Idi Negur kelein, anī ere, idi ī Negur gen to yana dales fen, de difiyēdig, anī ere, idi neid kisi nene yel fen, idi neid waud neneya anī bunem dogo neid waud gugum kerū felen. ²² Idi amā kisi biya ado dedig, anī ere, idi neneya wowā de fen, ²³ idi to bura leya Negur nē fula fiya medeīya anī falei difel, bura leya nē tamo, ninā, gaar ado, gaar luwedim diyōdig imedim meleidkanon dinon anī bun dinon.

²⁴ Anī nigin, Negur idi itornēdi di, idi neid waud irōya sane dō de, noli mosor dino amuyē bun dile fen, idi neid bouwedim abob mama difenēdig. ²⁵ Idi Negur nē momoi anī falei difel, idegēya bun dinon, age de fen, idi Negur ereb ereb kare fen anī ban, ereb ereb Negurem kare fen idi yeneid anī dales fen, aruneid daledig. Negur ī faimud yana yaleseyauf. Momoi.

²⁶ Enei nigin, Negur idi mama nē oroya bun itornēdi di, dilen. Idi neid kayaug, Negur bagu fedin geid bouweid bagu fiya ditor ken, falei del, kayau tutur Negur bagu fediya sã anidi geid bouweid bagu difedig. ²⁷ Age fiya bagai, tamog

Negur kayau ado bagu fedin anī ditor ken, idi abob bun noli nigin yā gaī de genen. Tamo, tamo tunī geid mama tobonunā age dife fen, idi neid idodōya mala darau dogo ke de dalen.

²⁸ Idi Negur nigin keleī yaleya ditoron, anī nigin, Negur idi itornēdi di, idi neid kisi sanel fen, idi ereb ereb to age fiya nē anī age difedig. ²⁹ Idi tobonunā madur fiya sā fire fire ganān, sane, safina nigin neu dogol yeya ado, to ile oroya anim isokosen. Idi kiyeī, tamo yukesiya, kusī, idegēya ado, sanem barikā. Idi dumen od wogō dedig, ³⁰ idi bou yūya od wogō dedig, Negur dudum difiyēdig, idi kono difedig, idi akoreid dūdig, idi dogo yeneid dalesedig. Idi sane age fiya nigin naab dimirēdig. Idi sineid temeid tar sigoreid to dō difedig. ³¹ Idi kisi biya sā, momoiya sā, waud laa fiya sā, waud yūya sā. ³² Idi Negur nē lo keleī, are idi anī age difef laa gurug difouf, anī ere, idi anī dogol to age difef diledig, anī ere, idi tunī anī age difedig anidig waud difenēdidig.

2

Negur Nē Es Fiya Madur Bagai

¹ Anī nigin, ō galā taka sā, ō aib taka es wiyēdig, ereb taka bun es wiyek, ō ogo boū uk, ere nigin, ō taka es wiyek, ō ogog de ago wodig. ² Ada keleī, Negur nē es fiya idi age difef anidi bun isif, are momoi nē bun Negur es fedig. ³ Anī nigin, tamo ō aib, tunī age difef anidi es wiyeīd fen, ōg anī ago wodig, ō Negur nē es fiya anī wal afouf wof de? ⁴ Ō, Negur nē biya fiya ō waū faleiya bun irouyō

isif anĩ to kelei ken, yogon biya fiya, molol ado, feseya sã, idi kisi feleya bagai anĩ, õ kono wof de?

⁵ Anĩ ere, ogon waũ total ado ogon waũ faleiya sã bunem, õ ogo nigin Negur nẽ didi wõ youf naa bun walouf nigin didi kuru wof, sain anĩ bun Negur nẽ es fiya madur bagai anĩ yaorouf. ⁶ Negur ã “mugu mugu ereb age difen kilei ifenēdiyof.”*

⁷ Idi feseya sã ereb biya age difen bunem, fula fiya medeĩa, yana ado, to bura leya dimirēdig anidi, mata ibodkeleya ifenēdiyof. ⁸ Anĩ ere, idi dogo nigin dogol kisi de fen dimirē di, idi momoi anĩ ditor ken, sane dõ difedig anidi bun, didi ado seyeya wõ youf. ⁹ Morõ ado darau, tamo sane age difedig ganan bun wõ youf, Juda idi bun keteme di, haiden idi buneg age fouf. ¹⁰ Anĩ ere, fula fiya medeĩa, yana ado, wau inosiya, idi biya age difedig ganan bun wõ youf, Juda idi bun keteme di, haiden idi buneg age fouf. ¹¹ Ere nigin, Negur ã Juda ado haiden, es fiya tekelei bunem es fediyof.

¹² Idi Moses nẽ lo sa ken, mosor dinof gananeg, Moses nẽ lo sã daũ falauf, idi Moses nẽ lo farumen dibod ken, mosor dinof ganan, Moses nẽ lo nem es fediyof. ¹³ Negur mala bun, idi lo karĩ dedig anidi madur bagai sã, anĩ ere, idi lo dõ difedig anidi, Negur mala bun madur bagai youf. ¹⁴ Haiden idi lo sã dogo neid kisim ereb ereb lo irok kilei age difedig, idi lo sã, anĩ ere, idi dogo, dogo nigin lo. ¹⁵ Idi ereb ereb lo irok anĩ dogo neid waud bun itoton anĩ yaor difef, anĩ nigin, dogo neid kisi es fiya waud bun ibodok animeg,

* **2:6:** Sam 62:12; Proverb 24:12

are momoi anĩ, yaor fe di, dogo neid kisim dogo bouweid yu ken, isenneĩd mog fef. ¹⁶ Neu biya od, Jesus nigin tamo kayau arokenēdif anĩ irok kilei, Negur Jesus Kristus bunem, tamo nē wau bun iminek anĩ es fouf naa bun, enei agef bagai wõ youf.

Juda Tamo Kayau Ado Lo

¹⁷ Õ ogo nigin aya Juda tamo wof; õ lo bun ufar fen, aya Negur ado nigal mauf wo fen, yanã walesef; ¹⁸ õ lom faded yõ di, õ Negur nē oroya kelei ken, ereb madur bagai anĩ õ biya wof; ¹⁹ õ ogo nigin momoi wof, are õ mala ifofakeleya neid ulum irouya tamo, õ idi gugum bun difaref anidi neid lalan, ²⁰ õ neneya tamo neid tai fiya tamo, õ momou neid tise, ere nigin, õ lo bun keleĩ ado momoi anĩ barikã, ²¹ age fiyauf are, õ tunĩ ufelnēdidig, õ ogo to ufelnēdig de? Õ to bē walegei wodig, õ ogo bē waledig de? ²² Õ to seseirã unoi wodig, õ seseirã unodig de? Õ idegēya waitou anĩ to bagai oroyõdig, õ dogo neid tempel bun bē waledig de? ²³ Õ aya lo ado wo fen, yanã walesedig, õ lo ifodulūya bunem Negur mama wenēdig de? ²⁴ Are Negur nē Itotoya bun ibodok kilei, “Ã bunem, haiden atun Negur yana kono difiyek.”†

²⁵ Õ lo dõ wof are, mulũ are isennok, anĩ ere, õ lo ufodulõf are, õ mulũ ileyã sã gen wõ wof. ²⁶ Anĩ nigin, idi mulũ ileyã sã anidim lo irok kilei dõ difouf are, idi mulũ ileyã gen to ilediyauf de? ²⁷ Taka ã mulũ to ile fen, lo dõf el fouf are, ã, õ lo

† 2:24: Asaia 52:5; Esekiel 36:22

itotoya ado fen, mulũ ulen, anĩ ere, õ lo ifodulũya tamo ye fen, to es yõf de?

²⁸ Tamo ĩ bouwam dogol Juda tamouf, ĩ Juda tamo bagai sã. Bouwam dogol mulũ ilef, areg mulũ bagai sã. ²⁹ Anĩ ere, tamo ĩ name bun Juda tamouf, ĩ Juda tamo bagai. Mulũ bagai are, Awa Uurem, waud bun age fedig, lo itotoya bunem sã. Tamo age fiya, tamo bunem yana yaleseya to yaledig, anĩ ere, Negur bunem yaledig.

3

Negur Age Afouf Yen Are ĩ De Age Fouf

¹ Age fiyauf are, tamo ĩ aya Juda tamo yef bun, ere biya yalouf? Mulũ bun ere biya adouf? ² Naab ganan bun musei! Uruwa bagai, Negur nẽ od idi kulatun difouf nigin imeid bun inon.

³ Juda tunĩ momoiya sãf are, naig fouf? Idi neid momoiya sã anim, Negur age fouf yen anĩ to age fouf de? ⁴ To bagai agef ilauf! Negur ĩ momoi bagai, age fe di, tamo ganan idegẽya temeleid tauf. Are Negur nẽ Itotoya bun ibodok kilei, “Are sain õ wogõ wouf bun, õ madur bagai anĩ yaorouf,

sain õ es diyõf bun, õ wal wediyouf nigin.”*

⁵ Anĩ ere, ada neda madur bagai sã anim, Negur nẽ madur bagai fatuk bagai yaor fouf are, ada ere tauf? Negur ĩ ada bun yogon didi ifanadauf nigin, ĩ madur sã tauf de? Aya tamo nẽ luwa irouya anĩ wogõ auf. ⁶ To bagai agef ilauf! Age fiyauf are, Negur tamo kayau naig fe es fediyouf? ⁷ Taka nem monẽ ye fen, irõf, “Neu idegẽya anim

* **3:4:** Sam 51:4

Negur nē momoi bagai anī yaau du fe di, anī bunem, yogon fula fiya medeīya odugouf are, ere nigin aya fau mosor tamal ya ani, bouwau bun inouf?”⁸ Ere nigin to eig youf, “Biya anī wō youf nigin, ada sane age tafouf” youf? Tunī amam od enei wogō maudig de fen, amā bouwamā yūya od dirōdig. Negur idi es feid fen, mala solo ifenēdiyof.

Aibem Taka Madur Bagai Sā

⁹ Amā ere mauf? Juda amā haiden wal fediya de? Gai sā bagai! Amā mogo, Juda ado haiden geid ganan mosor farumen kilei kilei dibodok ya anī, moron. ¹⁰ Are Negur nē Itotoya bun ibodok kilei,

“Madur bagai taka to ibodok, tekelei bagaig sā;

¹¹ taka nem kisi fokōya sā,
taka nem Negur imirēya sā.

¹² Ganan Negur nē naab fasis dife fen,
ganan sesen len;

aibem taka to biya age fedig,
tekelei bagaig sā.”†

¹³ “Idi neid uleidbanī, laa nē meku awa dede fiya sā gen;

idi neid baleid idegēya wogō dedig.”‡

“Gogour sane nē mū sigoredin ibodok.”§

¹⁴ “Idi neid eweid, isisīya ado dirikeī bagai.”*

¹⁵ “Idi neid yeid, tamo didenkesiyof nigin tuninirya sā kaisā bagai dirādig;

† **3:12:** Sam 14:1-3; 53:1-3; Eklisiastis 7:20 ‡ **3:13:** Sam 5:9

§ **3:13:** Sam 140:3 * **3:14:** Sam 10:7

- 16 idi neid iyōya bun, daũ fiya ado morō dinodig,
- 17 age de fen, wau inosiya nē naab idi keleĩ sã.”†
- 18 “Idi neid meleid bun, idi Negur nigin kumĩ sã.”‡
- 19 Gama ada keleĩ, ereb lo irok are, idi lo farumen dibodok anidi irokenēdif, anĩ bunem, eweid ganan omutukul del fen, tenebur tamo kayau ganan Negur nē es fiya farumen dibodōf.
- 20 Anĩ nigin, Negur ĩ, lo dō fiya bunem, ĩ mala bun taka ĩ madur bagai to youf. Age fiya nigin, lom ada mosor tanon anĩ yaor fadadig.

Madur Bagai Are Momoiya Bunem

21 Anĩ ere, gama Negur ĩ tamo kayau yogon mala bun madur bagai inenēdiya nē naab, are lo bunem sã anĩ yaor fen, are Lo ado profet neid wogōya bun kurō difesin. 22 Negur ĩ tamo kayau yogon mala bun madur bagai inenēdiya nē naab enei, Jesus Kristus nigin momoia bunem, idi momoi def ganan bun isif. Juda ado haiden bun de tekelei, 23 ere nigin, ganan mosor dinon, anĩ nigin, taka nem Negur fula fiya medeĩa bun ibodok ĩ wagen ileya kisi feleya sã. 24 Age dife di, Negur nē wau ifenēya anim, kel gei fiya Kristus Jesus na yaledin bunem isin anĩ bunem, idi ege bagai madur bagai inodif. 25 Negur ĩ, Jesus nē naud bun momoia bunem, Negur nē didi yof fen, tamo kayau neid mosor yalelkenēdiya kabĩ yalouf nigin, Negurem Jesus sesewi foug nigin inenen. ĩ yogo madur bagai ya anĩ yaor fiya nigin, enei

† 3:17: Asaia 59:7, 8 ‡ 3:18: Sam 36:1

age fen, ere nigin, in molol bunem, uruwa mosor dinon anĩ mala solo ifenēdiya sã itornēdin. ²⁶ Sain enei bun, ĩ yogo madur bagai ya anĩ, yaor fiya nigin age fen, are ĩ yogo madur bagai ye fen, taka ĩ Jesus bun momoiya ado ĩ madur bagai youf nigin age fen.

²⁷ Age fiyauf are, yana yaleseya anĩ nain? Yana yaleseya are sã. Ere gariya bunem? Lo dõ fiya bunem de? Sã, momoiya bunem. ²⁸ Ere nigin, ada keleĩ, Negur ĩ tamo nē momoiya bunem madur bagai youf, lo dõ fiya bunem sã. ²⁹ Negur ĩ Juda neid dogol de? Ĩ haiden neid sã de? Eo, ĩ haiden nedig Negur. ³⁰ Negur ĩ tekelei, ĩ mulũ dilen anidi, momoiya bunem madur bagai youf, agef fen, mulũ ileyã sãg, momoiya de tekelei anim madur bagai youf. ³¹ Age fiyauf are, ada momoiya eneim lo anĩ tadodõf de? Sã bagai. Age fiya ban, ada lo tarou kafĩ tafalauf.

4

Negur Abraham, Ne Momoiya Bunem Madur Bagai Yen

¹ Age fiyauf are, ada Juda tubuda Abraham, ere anĩ ĩ gurug fen nigin, ere tauf? ² Abraham yogon kabĩ bunem, madur bagai inenem are, Abraham ĩ yogo yana yaleseya nigin ereb taka adom, anĩ ere, Negur mala bun sã. ³ Negur nē Itotoya ere ye irok? “Abraham Negur nigin momoi ye di, Negur ĩ Abraham madur bagai yen.”*

⁴ Tamo taka ĩ kabĩ yalef, yogon mala solo are ege luwa ifenēya gen sã, are kabĩ mala. ⁵ Anĩ ere,

* **4:3:** Jenesis 15:6, 22

tamo ĩ madur bagai wõ youf nigin kabĩ to yale fen, Negur, ĩ dõ fiya sã anidi madur fedidig, ĩ nigin momoi yef, Negur yogon momoiya are madur bagai yef. ⁶ Dawid ĩg, tamo kabĩ bunem sã, Negur madur bagai yen, tamo anĩ nẽ el fiya nigin wogõ yen:

⁷ “Idi neid kũ feněya nigin weder tu keledig,
idi neid mosor yaleledig,
are el fedif.

⁸ Tamo ĩ yogon mosor nigin Odug to bagai iwesnẽf,
ĩ el fiyek.”†

⁹ El fiya enei mulũ ileyã neid dogol de? Sã, are mulũ ileyã san neideg. Age fiya nigin, amã morõdig, Negur Abraham nẽ momoiya bunem ĩ madur bagai yen. ¹⁰ Ere sain bun Negur ĩ age yen? ĩ mulũ ilel mog de, mulũ ileyã sã mog? ĩ mulũ ilel mog sã, ĩ mulũ ileyã sã mog. ¹¹ ĩ mulũ ileyã nẽ uris, are ĩ fau mulũ ileyã sã mog, momoiya bunem Negur madur bagai yen anĩ nẽ uris yalen. Anĩ nigin, ĩ mulũ ileyã san momoi def ganã neid temeid, anĩ bunem, Negur idi madur bagai youf. ¹² ĩ mulũ ileyã nedig temeid, idi mulũ dilen dogol sã, anĩ ere, idi tubuda Abraham ĩ mulũ ileyã sã mog, momoiya ado iyon anĩ yebura dõ de diyõdig anidi nedig.

¹³ Negur, Abraham ado in tubu tar irokenẽdin, are Negurem erẽb erẽb ganã idi afenẽdi di, akorediyouf yen anĩ, lo bunem sã, anĩ ere, madur bagai momoiya bunem isif anĩ bunem. ¹⁴ Idi lo dõ difedig anidim, Negurem erẽb erẽb ganã idi

† 4:8: Sam 32:1, 2

afenēdi di, akorediyof yen anī akorediyof are, momoiya are ege ile di, ereb Negur iron are ege kilēf, ¹⁵ are lo didi irou isidig nigin. Lo sãf are, lo ifodulūyag sã.

¹⁶ Anī nigin, ereb Negur age afouf yen are, wau ifenēya bunem, kabī yalef ya anī yaorouf nigin, momoiya bunem isidig, are Negur ī, ege luwa Abraham nē ibor nē tubu tar ganan afenēdiyof yen anī, megeir fiya nigin age fedig, idi lo dō difedig anidi bun dogol sã, anī ere, idi Abraham nē momoiya dō difedig anidi buneg. Age fiya nigin, Abraham ī, ada ganan neda tamada. ¹⁷ Are Negur nē Itotoya bun ibodok kilei, “Aya ō teneub akor musei neid temeid anenon.”[†] Negur mala bun, ī neda tamada, Abraham Negur nigin momoi yen, Negur ī tamo gare den mata ifeneīd fen, ereb to ibodok anī iweig di, agef wō yedig, Negur ī anī.

¹⁸ Wau iseya nigin gariya taka sã bun, Abraham in wau iseya bun momoi yen, are ī teneub akor musei neid temeid wō youf nigin age fen, are Negur ī eig ye irokenen kilei, “Ogon ibor agef yenēf.”[§] ¹⁹ In momoiya bun felu reya sã, ī handred yar age fiya ibodon nigin, yogon bouwa anī laa gen ile fen, Sara kesu yaleya nigineg laa gen ilen. ²⁰ Anī ere, ereb ī Negur iron anī nigin to wau uru fen, in momoiya to ilef isi fen, anī ere, ī yogon momoiya megeir fe fen, Negur fula fiya medeīya ifenen. ²¹ Abraham ī, ereb Negur age afouf yen anī age fiya nigin, ī megeir ado, ye fen, momoi bagai yen. ²² Anī nigin, Negur, Abraham nigin ī madur bagai yen. ²³ Od “Negur ī nigin

[†] 4:17: [Jenesis 17:5](#) [§] 4:18: [Jenesis 15:5](#)

madur bagai yen” are, ï nigin dogol to itoton, ²⁴ anĩ ere, Negur ada nigin madur bagai youf anĩ nigineg itoton, are ada, Negur, neda Odug Jesus tamo gare den bun tamal kel turĩ fiyen nigin, momoi tauf anĩ. ²⁵ Negur ï Jesus neda mosor nigin laa bun inene ken, ada madur bagai youf nigin, Jesus mata kel turĩ fiyen.

5

Maror Kulĩya Ado

¹ Anĩ nigin, momoiya bunem, Negur ada madur bagai yen nigin, ada neda Odug Jesus Kristus bunem, Negur ado maror bun tabodok. ² Neda momoiya bunem, Jesus Kristus ï, ada Negur nẽ wau ifenẽya enei ada gama an tafaref anĩ namen irou ileda di, telen. Anĩ nigin, ada Negur nẽ fula fiya medeĩya nigin, wauda ise fen, kulĩ taudig. ³ Anĩ nigin dogol sã, ada neda morõ nigineg kulĩ taudig, ere nigin, ada keleĩ, morõ bunem feseya sã anĩ wõ yedig, ⁴ feseya sã anĩ bunem atĩya biya wõ yedig, atĩya biya bunem wau iseya wõ yedig. ⁵ Wau iseya anim ada to fõ fadadig, ere nigin, Awa Uur Fateul Negurem ifanadan anĩ bunem, in wau laa fiya ada wauda bun fi felen.

⁶ Ada fau maleg tabod mog, in sain bun bagai, Kristus ï, ada Negur dõ fiya sã anidi nigin laa fen. ⁷ Tamo takam, taka madur bagai nigin, laa fiya malai bagai, agef fen, tamo takam aib taka tobonunã biya ado nigin total ino fen, laa foug be. ⁸ Anĩ ere, Negur ada nigin yogon wau laa fiya anĩ, enei bun ada ifelnadaf, are ada fau mosor bun tabod mog, Kristus ada nigin laa fen.

⁹ Gama yogon naud bunem, Negur ada madur bagai yen nigin, ada ã bunem Negur nẽ didi bun tamal baban momoi bagai yalelkanadauf! ¹⁰ Sain ada Negur nẽ kiwai tamo tar tabod mog, yogon Naal nẽ laa bunem, ada ã geid komo fadan. Gama ada ã geid komo fadan nigin, baban momoi bagai, Kristus nẽ mata bunem ada kel gei fadauf! ¹¹ Enei dogol sã, anĩ ere, ada, ereb Negur neda Odug Jesus Kristus bunem age fen nigineg kulĩ taudig, are Jesus Kristus bunem, ada gama komo fiya talen.

Adam Bunem Laa Wõ Yen, Kristus Bunem Mata Wõ Yen

¹² Anĩ nigin, tamo tekelei bunem, mosor ket tenebur wõ ye di, laa mosor bunem wõ yen, age fiya bagai, ganan mosor dinon nigin, laa, tamo ganan bun wõ yen. ¹³ Lo wõya sã mog, mosor tenebur ibodon. Anĩ ere, lo sãf are, mosor to iwesauf. ¹⁴ Anĩ ere, Adam nẽ sain bunem ile Moses nẽ sain bun, idi Adam age fen gen, to Negur nẽ ãtãfiya wal difen anidig laa farumen dibodon, Adam ã taka fau isiyouf nẽ malakanon.

¹⁵ Anĩ ere, Negur nẽ ege luwa are mosor Adam inon gen sã. Tamo tekelei nẽ mosor bunem musei gare den ouf are, Negur nẽ wau ifenẽya ado ege luwa, tamo tekelei Jesus Kristus nẽ wau ifenẽya bunem isin, naig fiya bagai tamo musei bun gogũ fouf! ¹⁶ Takag age fiya, Negur nẽ ege luwa are, tamo tekelei nẽ mosor mala age fiya sã. Es fiya mosor tekelei dõf fen, mosor inon nigin bouwa bun od yũya irou isin, anĩ ere, ege luwa mosor musei dõf fen, madur bagai anĩ irou isin. ¹⁷ Tamo tekelei nẽ mosor bunem, laa anĩ,

tamo tekelei anĩ bunem mudur ibodon ouf are, idi Negur bunem, wau ifenēya barikã ado, madur bagai anĩ nē ege luwa barikã dalef anidi, momoi bagai, tamo tekelei Jesus Kristus bunem, mata bun mudur dibodōf!

¹⁸ Anĩ nigin, mosor tekelei bunem, Negur tamo ganan mosor temeleid yen, age fiya gen, madur bagai tekelei age fen bunem, Negur tamo nigin madur bagai ye fen, tamo ganan nigin mata irou isin. ¹⁹ Tamo tekelei nē od wal fiya bunem, musei mosor adodo wowã den, age fiya gen, tamo tekelei nē dō fiya bunem, musei madur bagai wowã douf.

²⁰ Mosor ifageya nigin, lo isin. Anĩ ere, mosor ifaga di, Negur nē wau ifenēya fatuk bagai ifagan, ²¹ are mosor laa bun mudur ibodon gen, wau ifenēya madur bagai bunem mudur ibod ken, neda Odug Jesus Kristus bunem mata ibodkeleya irou isiyouf nigin age fen.

6

Mosor Bun Laa, Kristus Bun Mata

¹ Age fiyauf are, ada ere tauf? Negur nē wau ifenēya ifagauf nigin, ada mosorei tauf de? ² Sã bagai! Ada mosor bun gare taun; naig fe di, ada anĩ bun tau tabodōf? ³ Ada ganan Kristus Jesus bun naan talen, are yogon laa bun naan talen anĩ, ã to keleĩ de? ⁴ Anĩ nigin, ada, laa bun naan talen bunem, ĩ geid mū fadan, are Kristus, Tama nē fula fiya medeĩa nē megeir bunem, tamo gare den bun tamal kel turĩ fen gen, adag ibodōya mata bun mata tabodōf nigin age fen.

⁵ Ada yogon laa bun, enei gen ï geid bagu fadan ouf are, ada momoi bagai yogon kel fāya buneg, ï geid bagu fadauf. ⁶ Ada keleĩ, mosor nē bouwada yukesiyouf nigin, neda oroya tubu ï geid aa tetek bun yun, are ada mosor nē ferfer to tabodōf nigin age fen, ⁷ ere nigin, taka ï laa fen are, ï mosor nē megeir bun tamal yalelnen.

⁸ Ada Kristus geid gare taun ouf are, adag ï geid mata tabodōf nigin momoi tauf. ⁹ Ere nigin, ada keleĩ, Kristus tamo gare den bun tamal, kel turĩ fiyen nigin, ï baban to bagai laa foug, ï laa nē megeirem baban to ironēf. ¹⁰ ï laa fen are, ï mosor nē megeir yukesiyouf nigin, sain tekelei bun dogol laa fen, anĩ ere, mata ï ibodok are, ï Negur bun mata ibodok.

¹¹ Age fiya bagai, ã aug nigin, mosor bun gareg fen, Kristus Jesus bunem, Negur bun mata ubodōgef anĩ kisi gouf. ¹² Anĩ nigin, āgenei bouweĩ bura leya nē anĩ bun, mosor mudur ibodō di, ã in oroya sane anĩ dō gouf nigin to ago gouf. ¹³ Āgenei bouweĩ tunĩ, sane nē aruna yaleya nigin mosor bun to wenēgouf, anĩ ere, idi laa bun tamal kel turĩ fedin gen, ã aug Negur wenēg fen, āgenei bouweĩ tunĩ, madur bagai nē aruna yaleya nigin Negur bun wenēgouf. ¹⁴ Mosor āgenei odug to ibodōf, ere nigin, ã lo farumen sã, wau ifenēya farumen ubodōgef.

Madur Bagai Nē Ferfer

¹⁵ Age fiyauf are, naig fiya? Ada lo farumen sã, wau ifenēya farumen tabodok nigin, mosor tanouf de? Gai sã bagai! ¹⁶ Sain ã aug, taka sigor dōg fen, ferfer gen ï aruna walegef, ã taka sigor

dō gef anī nē ferfer ubodōgef anī, ã to keleĩ de? ã mosor nē ferfer ubodōgef, are laa bun irouleyeik, ã Negur dō fiya nē ferfer ubodōgef, are madur bagai bun irouleyeik. ¹⁷ Anī ere, ada Negur de tafiyēf, ere nigin, ã uruwa bun mosor nē ferfer ubodōgen, anī ere, ã tai fiya difenein anī, āgenei wauĩ adok dō gen. ¹⁸ ã mosor bun tamal yaleneĩ di, madur bagai nē ferfer wō gen.

¹⁹ Aya, ã bouweĩ bun felu reya nigin, tamo nē tobonunã bunem wogō auf. ã uruwa bun ferfer gen, āgenei bouweĩ, sane amuyē ado bun unogen, ago ge di, fatuk bagai sane len, age fiya gen, gama ã ferfer gen, āgenei bouweĩ, madur bagai bun unoge di, fateul bagai wō gouf. ²⁰ Sain ã mosor nē ferfer ubodōgen, ã madur bagai nē farumen to ubodōgen. ²¹ Sain anī bun, ereb ã gama mama yeik bun tamal, ã ere mala biya walegen? Anī ganan are, laa bun irou isif. ²² Anī ere, ã gama mosor bun tamal yaleneĩ di, Negur nē ferfer wō gen, anī nē mala biya are, fateul bun irouleyeik, anī nē kaũ are, mata faimud ibodkeleya. ²³ Ere nigin, mosor mala, are laa, anī ere, Negur nē ege luwa, are neda Odug Kristus Jesus bun mata faimud ibodkeleya.

7

Tamo Kayau Bagu Fiya Bun Od Malakanon

¹ Turau tar, aya, Moses nē lo keleĩ tamo ã arokeneik, lo are tamo mata ibodok sain bun dogol, ĩ bun megeir ado anī, ã to keleĩ de? ² Eig fiya gen, lo irok, kayau tamo aiwaf, ĩ tamo mata ibodok sain bun dogol ĩ aiwaf, anī ere, ĩ aiwa

laa fouf are, kayau ï bagu fiya nē lo farumen to ibodōf. ³ Age fiya nigin, kayau ï aiwa monog fau mata ibod mog, ï baban tamo taka yalouf are, ï seseirā kayau douf. Anī ere, yogon tamo laa fouf are, lo anim kayau to ironē di, ï tamo taka yaloufeg, ï to seseirā kayau douf.

⁴ Anī nigin, neu turau tar, āg Kristus bouwa bunem lo bun gare gen, are ā, taka ï tamo gare den bun tamal kel turī fiyen anī nē wowāg fen, ada Negur bun faat biya taūf nigin ago gen. ⁵ Sain ada bouwa nē oroyam ironadan bun, lo anim mosor nē oroya turī fe di, mosor nē oroya anim bouwada bun kabī yalen, anī bun, ada laa nē faat taun. ⁶ Anī ere, gama ada ereb mogo ironadan bun gare taun nigin, ada lo bun tamal yalelnadan, anī nigin, ada Awa Uur nē naab mata bun aruna talef, naab tubu lo itotoya bun sā.

Mosor Ado Kusīya

⁷ Age fiyauf are, ada ere tauf? Lo anī mosor de? Sā bagai! Momoi, lo sam are, aya mosor are ereb yef anī to keleim. Ere nigin, taka nē safina ile to oroya nigin lo to age ye irom are,* aya taka nē safina ile to oroya nigin to keleim. ⁸ Anī ere, itāfiya anim mosor modoū ifenē di, aya nameun mosorem taka nē safina ile oroya fire fire ganan inodin. Ere nigin, lo sãf are, mosor are laa fen. ⁹ Uruwa aya lo sã bun mata abodon, anī ere, itāfiya isi di, mosor mata fã ye di, ¹⁰ aya laa fiyan. Lo anī mata irusiyouf aun, anī ere, ï momoi bagai laa irusin anī ailen.

* **7:7:** Eksodas 20:17; Diuteronomi 5:21

¹¹ Ere nigin, ïtãfiya anim mosor modoũ ifenẽ di, mosorem aya ideгна fen, ïtãfiya bunem laa bun inenan. ¹² Age fiyauf are, lo are fateul, ïtãfiya are fateul, madur fen, biya. ¹³ Age foug are, ereb biya anim aya bun laa irousin de? Sã bagai! Anĩ ere, mosor are mosor ya anĩ yaorouf nigin, mosorem ereb biya bunem aya bun laa irousin, are mosor ïtãfiya bunem mosor bagai wõ youf nigin age fen.

¹⁴ Ada keleĩ, lo are Negur bun tamal, anĩ ere, aya bouwa buru nẽ, mosor nẽ ferfer gen na nẽ sur fiyan. ¹⁵ Ereb aya age afef, are aya keleĩ sã. Ere nigin, ereb aya age fiya nigin orouf, are aya to age afedig, anĩ ere, ereb aya to orouf anĩ, aya age afedig. ¹⁶ Ereb aya age fiya nigin to orouf anĩ, aya age afouf are, aya lo are biya auf anĩ ifelnadaf. ¹⁷ Anĩ nigin, aya yug anĩ to age afef, anĩ ere, mosor aya nameun ibodok anim age fef. ¹⁸ Aya keleĩ, ereb biya taka, aya nameun, are mosor nẽ bouwau enei bun to ibodok. Ere nigin, aya ereb biya age fiya nigin orouf, anĩ ere, aya age fiya kisi feleya sã. ¹⁹ Ere nigin, ereb aya age afef, are ereb biya age fiya nigin orouf anĩ sã, anĩ ere, ereb sane aya age fiya nigin to orouf anĩ, aya faimud age afedig. ²⁰ Aya ereb to orouf anĩ age afouf are, ayam anĩ to age afef, anĩ ere, mosor aya nameun ibodok anim age fef.

²¹ Anĩ nigin, aya tobonunã eig fiya kabĩ yale mog, ailef: Sain aya biya age afou fenẽ di, sane anĩ aya ado ibodõdig. ²² Ere nigin, aya nameun Negur nẽ lo nigin wau kulĩ yedig, ²³ anĩ ere, aya lo taka anĩ bouwau tunĩ bun kabĩ yale mog, ailef, are neu kisi biya nẽ lo ado kusĩ de fen, aya, mosor,

bouwau tunĩ bun kabĩ yalef anĩ nẽ lo nẽ kalabus tamo inenadig. ²⁴ O aya malaulon bagai! Aim anĩ aya laa nẽ bouwau enei bun tamal yalelnauf? ²⁵ Neda Odug Jesus Kristus age fen bunem Negur ada yalelnadan nigin ĩ de tafiyẽf!

Age fiyauf are, aya yug neu kisi bun are, Negur nẽ lo nẽ ferfer, anĩ ere, aya mosor nẽ bouwau enei bun, mosor nẽ lo nẽ ferfer.

8

Awa Uur Bunem Mata Ibodõya

¹ Anĩ nigin, idi Kristus Jesus bun dibodok anidi bun, mosor dinon nigin bou yũya taka gama to ibodok, ² ere nigin, Kristus Jesus bunem, mata nẽ Awa Uur nẽ lo anim, mosor ado laa nẽ lo bun tamal yalelnan. ³ Mosor nẽ bouwa felu reya nigin, lo anim age fiya nigin kisi feleya sã anĩ Negur age fen, are ĩ yogon Naal, mosor tamo nẽ bouwa gen bun, mosor yaleleya nẽ sesewi fiya ibodõf nigin sur fiyen anĩ bunem, Negur ĩ, mosor, mosor tamo nẽ bouwa bun ibodok anĩ nẽ megeir yukesin, ⁴ are madur bagai wõ youf nigin lo irok anĩ, bouwa nẽ oroya tator ken, Awa Uur nẽ oroya bun tabodõdig ada bun, kisi falauf nigin, Negur ĩ age fen.

⁵ Idi bouwa nẽ oroya bun dibodõdig anidi, dogo neid kisi are, ereb mosor nẽ bouwa orof anĩ bun yenẽdig, anĩ ere, idi Awa Uur nẽ oroya bun dibodõdig anidi, dogo neid kisi are, ereb Awa Uur orof anĩ bun yenẽdig. ⁶ Kisi mosor nẽ bouwa bun yenẽdig, are laa nẽ, anĩ ere, kisi Awa Uur bun yenẽdig, are mata nẽ ado wau inosiya nẽ, ⁷ ere nigin, kisi mosor nẽ bouwa bun inodig, are

Negur kiwai ifenēdig, are Negur nē lo farumen to ibodōdig, ī age fiya nigineg kisi feleya sã. ⁸ Idi mosor nē bouwa bun dibodōdig anidi, Negur wau al fiya ifenēya kisi feleya sã.

⁹ Anī ere, Negur nē Awa Uur ā namein ibodōf are, ā mosor nē bouwam to ulum iroukeneif, anī ere, ā Awa Uurem ulum iroukeneif. Anī ere, taka ī Kristus nē Awa Uur sãf are, ī Kristus nē sã. ¹⁰ Anī ere, Kristus ā namein ibodōf are, āgenei bouweif mosor nigin laa foufeg, āgenei uur madur bagai nigin mata ibodok. ¹¹ Ī Jesus tamo gare den bun tamal, kel turī fiyen anī nē Awa Uur, ā namein ibodōf are, ī Kristus tamo gare den bun tamal, kel turī fiyen, yogon Awa Uur ā namein ibodok anī bunem, āgenei bura leya nē bouweif matag ifeneif.

¹² Anī nigin, turau tar, ada wareg ado, are ada mosor nē bouwa to dō tafouf, bouwa nē oroya bun to tabodōf. ¹³ Ā bouwa nē oroya bun ubodōgouf are, ā gare gouf, anī ere, Awa Uur bunem ā bouwa nē tobonunā anī ukesigouf are, ā mata ubodōgouf, ¹⁴ ere nigin, idi Negur nē Awa Uurem uyu iroukenēdif are, idi Negur nē gere tar. ¹⁵ Ā kumīya nē ferfer ineneīya nē uur to walegen, anī ere, ā Negur nē gere tar ineneīya nē Awa Uur walegen. Anī nigin, ī bunem ada taweig fen, “Aba,* Dei” taudig. ¹⁶ Awa Uur yogo, ada neda uur bun kurō falaisi, ada Negur nē gere tar yedig. ¹⁷ Ada in gere tar ouf are, ada ereb el fiya biya Negur ifanadauf nigin promis od iron anī talouf. Ada Kristus geid weim yogon fula fiya medeīyag

* **8:15:** Anī nē gariya, Aram od bun ‘Dei.’

talouf nigin ada momoi bagai ã geid weim yogon darau talouf are, ada Kristus geid weim ereb el fiya biya Negur ifanadauf nigin promis od iron anĩ talouf.

Fula Fiya Medeïya Dumen Nẽ

¹⁸ Aya kisi afef, fula fiya medeïya ada bun yaorouf, are ada neda darau gama talef anĩ wal fiya bagai. ¹⁹ Ereb ereb ganan Negur inodin are, Negur yogo gere tar yaor fediyouf nigin, fatuk bagai tari difedig. ²⁰ Ere nigin, ereb ereb ganan Negur inodin are, Negur uruwa idi yogon oroya dõ difouf nigin kisi fen anĩ idi to dõ difedig, are dogo neid oroya bunem sã, anĩ ere, ã agef inodin anĩ nẽ oroya bunem. Anĩ ere, waud iseya ado, ²¹ are ereb ereb ganan Negur inodin, idig dogo bura leya nẽ kafĩ fiya bun tamal yaleneid fen, Negur nẽ gere tar neid fula fiya medeïya nẽ karika ibodõya bun gurif iroulediyouf.

²² Ada keleĩ, ereb ereb ganan Negur inodin, idi kesu gõ fiya nẽ darau bun gen, gariya bunem osi def disi, gama sain enei bun bagaig, age difef. ²³ Anĩ dogol sã, anĩ ere, ada, Awa Uur, are dumen fula fiya medeïya ada talouf nẽ faat uyulil yũya anĩ talen, ada dugeg, Negur ada bouwada kel geif fen, ada yogon gere tar bagai ya anĩ yaor fe kurõ falaisiyouf nigin, fatuk bagai tari tafe fen, namedan osi taudig. ²⁴ Ada kel gei fadan sain bun, ada wauda iseya enei talen. Anĩ ere, wau iseya malam ileya are, wau iseya bagai sã. Aim anĩ, ereb ã mogo ilef nigin wau isauf? ²⁵ Anĩ ere, ada ereb ada fau ileya sã nigin wauda isauf are, ada totol tano fen, tari tafouf.

²⁶ Age fiya gen, Awa Uur ï neda felu reya bun isennadadig. Ada ereb nigin kosē tauf anī ada keleī sã, anī ere, Awa Uur yogo od faded fiya kisi feleya sã anī, osi ye fen, ada nigin kosē yedig.

²⁷ Age fe di, Negur ada wauda fele fedig, ï Awa Uur nē kisi keleī, ere nigin, Awa Uur ï tamo kayau fateul nigin Negur nē oroya kilei kosē yedig.

Ada Kusī Wal Difen Anidi Wal Fediya

²⁸ Ada keleī, ereb ereb ganan bun, Negur yogo nigin waud laa fedig anidi neid biya fiya nigin Negur kabī yaledig, idi yogon oroya kilei iweignēdin anidi. ²⁹ Idi Negurem mogo kelein anidi, Negur idi yogo Naal gen wowā douf nigineg mogo igirnēdin, are yogon Naal, tura tar musei atun, kesu matu wō youf nigin age fen. ³⁰ Agef fen, idi Negur igirnēdin anidig, ï iweignēdin, idi Negur iweignēdin anidig, ï madur bagai fiyēdin, idi Negur madur bagai fiyēdin anidig, ï fula fiya medeīya ifenēdin.

³¹ Age fiyauf are, ada enei nigin ere tauf? Negur ï nedauf are, aim anī ada daū fadaya kisi feleya?

³² ï yogo Naal bagai nigin to katū ye fen, ada ganan nigin yogo Naal itornen anī, naig fe di, ï yogo Naal ado ereb ereb gananeg, ege kilē to ifanadauf? ³³ Aim anī, Negur igirnēdin anidi kot bun inenēdiyof? Negur yogo idi madur bagai fiyēdidig. ³⁴ Aim anī, idi mosor dinon ye fen, idi bouweid bun od yūf? Kristus Jesus ï mogo laa fen, agef feneg, ï kel turī fe di, matan, ï Negur ima biyalē ibod ken, ada nigineg kosē yedig. ³⁵ Aim anī, ada Kristus nē wau laa fiya bun tamal fara fadauf? Kafī fiya, morō, darau, naū, gemū, waila

be, dimigem age foug de? ³⁶ Are Negur nē Itotoya bun ibodok kilei,

“Ō nigin amā naa tekelei adok laa gurug mafef;
amā sipsip didenkesiya nigin age fiya gen dileman.”†

³⁷ Anī ere, enei ganan bun, ada, ī ada nigin wau laa fen bunem, ada kusī wal difen anidi wal fediya tabodok. ³⁸ Aya momoi auf, laa, mata, engel, kaa sesen, ereb gama nē, ereb dumen nē, ereb megeir taka, ³⁹ ilun, kuren bagai be, ereb ereb ganan inodin bun ereb takam, Negur nē wau laa fiya, neda Odug Kristus Jesus bun ibodok anī bun tamal, ada fara fadaya nigin kisi feleya sā.

9

Negur Yogo Bagai Igin

¹ Aya Kristus bun momoi orok, aya idegēya sā, neu kisi es fiya wau bun ibodok, Awa Uur Fateul bunem, aya bun anī megeir fef, ² are aya fatuk bagai wau gudūf fen, aya faimud wau bun morō ado. ³ Ere nigin, aya, neu turau tar, neu ibor anidi nigin, aya yug isisna fen, Kristus bun tamal yalelnauf anīg, aya orouf. ⁴ Idi Israel tamo kayau. Negur nē gere tar ya anī dogo neid, Negur nē fula fiya medeīya anī, idi bun yaor fen, Negur ado bar itenēya, lo yaleya, tempel bun Negur yana yaleseya ado, ereb Negur age afoug ye fen igirin, are dogo neid. ⁵ Tubuid tar Abraham, Isak, Jakob are dogo neid, idi neid ibor anī isi isi Kristus wō yen, Kristus ī Negur, ganan ī farumen dibodok, faimud ī yana talesauf! Momoi.

† **8:36:** Sam 44:22

⁶ Are Negur nē od irofosiya gen sã. Ere nigin, Israel ibor bun wõ den anĩ, ganan Israel sã. ⁷ Idi Abraham nē ibor nē tubu tar ba, anĩ ere, ganan Abraham nē gere tar bagai sã. Age fiya ban, “Isak bunem, ogon ibor tar douf.”* ⁸ Are, tamo nē tobonunã nē naud bunem Abraham nē gere tar wowã den anidi ganan, Negur nē gere tar sã, anĩ ere, promis nē gere tar idi, Abraham nē ibor tar youf. ⁹ Negur nē promis od anĩ eig fiya, “Yogon sain bun bagai, aya kelauf, Sara kesu adouf.”†

¹⁰ Anĩ dogol sã, anĩ ere, Rebeka nē gere tar tama tekelei ado, are tubuda Isak. ¹¹ Anĩ ere, kesu uru fau gõ fiya sã bun, ereb biya be sane be age fiya sã mog, Negur nē oroya anĩ, kabĩ bunem sã, iweignēdif ĩ bunem, yogon igirĩya bun ifarauf nigin, ¹² ĩ Rebeka irokenen, “Matu anĩ, ibuye nē aruna yaleyēf.”‡ ¹³ Are Negur nē Itotoya bun ibodok kilei, “Aya Jakop nigin wau laa fen, anĩ ere, Esau to oroun.”§

¹⁴ Age fiyauf are, ada ere tauf? Negur madur sã de? Sã bagai! ¹⁵ Ere nigin, Negur Moses irokenen, “Aya aib nigin wau yuk anĩ bun, wau yũya afenēf, aya aib nigin wau irok, ĩ nigin wau yenēf.”*

¹⁶ Anĩ nigin, are, tamo nē oroya be kabĩ total yaleya bunem sã, Negur nē wau yũya bunem. ¹⁷ Negur nē Itotoya bun, Isip nē king Faraon nigin eig ye irok, “Aya õ enei nigin bagai king anenon, are aya õ bun neu megeir yaor afe di, teneub ganan bun, neu yanau kurõ difalaisiyouf nigin

* **9:7:** Jenesis 21:12 † **9:9:** Jenesis 18:10, 14 ‡ **9:12:** Jenesis 25:23 § **9:13:** Malakai 1:2, 3 * **9:15:** Eksodas 33:19

age afen.”† 18 Anĩ nigin, Negur aib ã wau yũya ifenẽya nigin orof bun, ã wau yũya ifenẽdig, agef fen, ã aib nẽ wau katĩ feleya nigin orof bun, ã katĩ feledig.

19 ã takam aya irokanauf, “Age fiyauf are, ere nigin Negur fau ada bouwada bun od yuk? Aim anĩ yogon oroya katĩ felef?” 20 Anĩ ere, tamo õ ai anĩ Negur od solo urokenẽf? “Ereb kare fen anim ã kare fen anĩ, ‘Ere nigin eig wo unoyan?’ fiyẽf de?”‡ 21 Mis inoya tamo ã mafer de tekelei anim, mis uru, taka kabĩ biya ifenẽya nẽ, taka kabĩ sane ifenẽya nẽ, yogon oroyam inoya kisi feleya sã de?

22 Negur ã yogon didi anĩ yaor fe di, yogon megeir anĩ tamo kayau keleĩ youf nigin wau iro ken, yogon didi idi bun ile, daũ feidlauf anidi nigin molol bunem loloum fedi di, sain meluk ibodon ouf are, ada ere tauf? 23 Negur ã idi fula fiya medeĩya dalouf nigin dodok fe fen, yogon wau yũya ifenẽdiyof anidi bun, yogon fula fiya medeĩya barikã anĩ yaor fiya nigineg wau iron ouf are, ada ere tauf? 24 Ada buneg Negur iweignadan, Juda temeleid dogol sã, haiden buneg. 25 Are Hosia nẽ itotoya buneg Negur wogõ yef kilei,

“Aya idi neu tamo kayau sã anidi, neu tamo kayau auf,

age afe fen, aya neu oboiyof sã anĩ, neu oboiyof auf,”§

26 takag,

† 9:17: Eksodas 9:16 ‡ 9:20: Asaia 29:16; 45:9 § 9:25: Hosia 2:23

“Negur ‘Ã neu tamo kayau sã’ yen nẽ modoũ anĩ
 bun,
 idi anĩ ‘Negur mata ibodõya nẽ gere tar’
 youf.”*

²⁷ Asaia Israel nigin iweig iron,
 “Israel tamo kayau maaĩ ubun mumul gen musei
 bagai,
 anĩ ere, musei sã dogol kel gei fediyouf.

²⁸ Ere nigin, Odug ĩ teneub bun,
 yogon tamo kayau es fediyouf nẽ od ganan
 kaisã bagai dõf agef kisi falauf.”†

²⁹ Are Asaia mogo iron kilei,
 “Odug saa ilun nẽ kusĩ tamo guri feid uyu iroudig
 anĩ,
 neda ibor nẽ tubu tar tunĩ to itornẽdim are,
 ada Sodom gen wõ taum,
 ada Gomora gen tabodom.”‡

Israel Tamo Kayau Momoiya Sã

³⁰ Anĩ nigin, ada ere tauf? Haiden idi madur
 bagai anĩ to dimiren anidi, momoiya bunem
 madur bagai anĩ dalen. ³¹ Anĩ ere, Israel idi
 madur bagai nẽ lo dõ difen, idi madur bagai anĩ
 yaleya sã. ³² Ere nigin yaleya sã? Idi Negur
 nigin momoiya bunem dõ fiya sã, anĩ ere, lo dõ
 fiya bunem, Negur mala bun madur bagai dalouf
 nigin age difen nigin. Idi ye tũ fiya nẽ meein anim
 yeid tũ fen. ³³ Are Negur nẽ Itotoya bun ibodok
 kilei,
 “Lo weleg, aya Saion oun tamo yeid tũ fiya nigin
 meein taka,

* **9:26:** Hosia 1:10 † **9:28:** Asaia 10:22, 23 ‡ **9:29:** Asaia
 1:9

idi kubũ douf nigin sa tuwa taka anof,
age afe di, taka ã, ã nigin momoi youf, ã mama to
bagai yalouf.”§

10

¹ Turau tar, aya Negur ã Israel kel gei fediyouf nigin wau iro ken, Negur bun kosẽ audig. ² Aya idi nigin kurõ afeis eig auf, idi Negur nigin kisi total dinodig, anĩ ere, idi neid kisi total are kelei bunem sã. ³ Ere nigin, idi madur bagai Negur bunem isif anĩ to kelei ken, dogo neid madur bagai anĩ dalouf nigin dimiren, age dife fen, idi, Negur tamo kayau yogon mala bun madur bagai inenēdiya nē naab anĩ ditoron. ⁴ Kristus ã, idi momoi def ganan madur bagai wowã douf nigin, lo nē idikeleya wõ yen.

⁵ Moses ã madur bagai lo ganan dõ fiya bunem isif nigin eig ye itoton, “Tamo ã lo enei dõ fef, ã anĩ bunem mata ibodõf.”* ⁶ Anĩ ere, madur bagai momoiya bunem isif anĩ eig ye irok, “Õ waũ bun to eig wo urõf, ‘Aim anĩ saa ilun iselauf?’† ” (are, Kristus irou isiyouf nigin) ⁷ “oo ‘Aim anĩ teneub kur bagai isilauf?’‡ ” (are, tamo gare den bun tamal Kristus irou isauf nigin). ⁸ Anĩ ere, ã ere ye irok? “Od anĩ õ wagen ibodok, are ogon sigor bun, ogon waũ bun ibodok,”§ are momoiya nē od amã wogõ maudig anĩ. ⁹ Are õ ogon sigorom, “Jesus ã Odug,” wo fen, õ waũ bun, Negur ã Jesus tamo gare den bun tamal kel turĩ fiyen anĩ, momoi

§ 9:33: Asaia 8:14; 28:16 * 10:5: Levitikas 18:5 † 10:6: Diuteronomi 30:12 ‡ 10:7: Diuteronomi 30:13 § 10:8: Diuteronomi 30:14

wouf are, ò kel yaleyõf. ¹⁰ Are, taka ì wau bun momoi ye di, Negur ì madur bagai yef, age fe di, taka ì sigorom momoi auf ye di, Negurem ì kel yalouf. ¹¹ Are Negur nê Itotoya bun ibodok kilei, “Taka ì, ì nigin momoi youf, ì mama to bagai yalouf.”* ¹² Juda ado haiden bun fire fire sã, Odug de tekelei anî ganan nê Odug, ì idi diweignek ganan bun el fiya fatuk bagai ifenêdidig, ¹³ are Negur nê Itotoya bun ibodok kilei, “Idi Odug nê yana dale diweignek ganan, Negurem kel gei fediyouf.”†

¹⁴ Age fiyauf are, naig fe di, idi ì nigin to momoi den ani diweignêf? Naig de fen, idi to karî den anî nigin momoi douf? Taka nem to irokenêdiyof are, naig de fen, idi karî douf? ¹⁵ Idi to sur fediyof are, idi naig de fen, od wogõ douf? Are Negur nê Itotoya bun ibodok kilei, “Idi biya od diroulef anidi, yeid gai meli bagai!”‡

¹⁶ Anî ere, Israel tunî biya od anî to dalen. Idi age difen nigin, Asaia eig ye iron, “Odug, aim anî nemã od nigin momoi yen?”§ ¹⁷ Anî nigin, momoiya anî biya od karîya bunem isidig, biya od karîya are Kristus nê od bunem isidig. ¹⁸ Anî ere, aya to afef; Idi to karî dedig de? Momoi, idi karî den, are Negur nê Itotoya bun ibodok kilei, “Neu arũ tamo neid aiteid, teneub ganan bun iyokelen,
dogo neid od teneub idikeleya bun ilen.”*

* **10:11:** Asaia 28:16 † **10:13:** Joel 2:32 ‡ **10:15:** Asaia 52:7
§ **10:16:** Asaia 53:1 * **10:18:** Sam 19:4

19 Baban aya to afef: Israel idi to kelein de? Uruwa bun, Negur Moses bunem iron, “Aya tamo kayau yeneid sã idi bun age afe di, idi nigin ã kiyeĩ unogouf.

Aya tamo kayau keleĩ sã idi bun age afe di, idi nigin ã nameĩ saneuf.”†

20 Takag, Asaia kukĩya sã eig ye iron, “Idi aya to dimirnan, aya dileyauf.

Idi aya nigin to fiya san anidi bun, aya yug yaor afouf.”‡

21 Anĩ ere, Israel nigin ã eig ye iron,

“Naa tekelei adok, aya tamo kayau dõ fiya sã, fe temeleid bun imau dõ au fen, tari afedif abodon.”§

11

Israel Idi Atun Musei Sã Dogol

¹ Age fiyauf are, aya to afef: Negur ã yogon tamo kayau aulel fedin de? Sã bagai! Aya yug Israel temelou, Abraham nẽ ibor, Benjamin nẽ gĩ bun temelou. ² Negur ã, yogon tamo kayau, ã mogo gariya bunem kelei ken igirnẽdin anidi to aulel fedin. Ereb Negur nẽ Itotoya bun Eliya nigin irok, are ã Negur ado, Israel idi nigin bou yũya od wogõ den anĩ, ã to keleĩ de? ³ “Odug, idi mogo ogon profet didenkeis fen, ogon alta narĩ difedin. Aya mugu dogol ditorna fen, idi aya dinakesiyouf nigin age difef.”* ⁴ Age ye di, Negur ere od solof irokenen? “Aya, aya yug nigin sewen tausen tamo idi idegẽya waitou Bal bun to iboreid

† 10:19: Diuteronomi 32:21 ‡ 10:20: Asaia 65:1 § 10:21: Asaia 65:2 * 11:3: 1 King 19:10, 14

bobou difen anidi, foi afen.”† ⁵ Age fiya gen, sain enei buneg, Negur wau ifenēya bunem musei sã igirnēdin anidi fau dibodok. ⁶ Igirīya anī, Negur nē wau ifenēya bunem isin, are tamo nē kabī bunem sã. Igirīya anī tamo nē kabī bunem isin ouf are, Negur nē wau ifenēya anī, wau ifenēya sa ken, mala ifenēya yenem.

⁷ Anī nigin, ada ere tauf? Ereb Israel idi kabī totol dale fen, dimiren anī, idi to dalen, anī ere, Israel tunī musei sã Negur igirnēdin anidim dogol dalen. Israel tunī ganan Negur waud ifofakelen.

⁸ Are Negur nē Itotoya bun ibodok kilei,
 “Negur, idi kisi kurã fiya sã nē uur,
 meleid to dilouf nē ado,
 wedereid to karī douf nē anī ifenēdin,
 anī bunem isi gama naa enei bun.”‡

⁹ Takag, Dawid eig ye iron,
 “Neu kiwai tar, idi neid sifa nē tebol bun, saaf dokon waud kulī yen sain bun,
 idi suk bun gei difediyouf, idi kor bun gei difediyouf, idi neid el fiyam, dogo yeid tū difouf nigin ado, mala solo fiya nē darau, idi bun wō youf nigin aya orouf.

¹⁰ Dogo neid meleid gugum kele fen, to dilouf, dogo neid bagiyeid gai gai nigin fe fesilauf anī orouf.”§

Aa Taka Nē Were Aa Taka Bun Inoya

¹¹ Age fyauf are, aya to afef: Idi yeid tū fe di, kubū de fen, baban fāya kisi feleya sã de? Sã bagai! Anī fotokar, idi neid mosor nigin, kel gei

† **11:4:** 1 King 19:18 ‡ **11:8:** Diuteronomi 29:4; Asaia 29:10

§ **11:10:** Sam 69:22, 23

fiya are haiden bun isin, are Israel idi kiyeĩ dinouf nigin age fen. ¹² Anĩ ere, idi neid mosor nigin tenebur tamo kayau bun el fiya kisi feleya bagai wõ ye fen, idi neid kũ fenēya nigin haiden bun el fiya kisi feleya bagai wõ youf are, idi neid gire fiya anim naig fiya el fiya kisi feleya bagai ırousiyouf!

¹³ Aya ã haiden bun wogõ auf. Aya haiden bun aposel nigin, aya neu kabĩ nigin fatuk bagai yanau alesef, ¹⁴ are aya neu Israel tamo kayau turĩ afeid, idi kiyeĩ dinouf bun, idi tunĩ kel gei afouf nigin age afef. ¹⁵ Negur idi aulel fedin bunem, tenebur tamo kayau idi Negur geid komo fiya dalen ouf are, sain Negur idi yalediyouf bun, ere anĩ wõ youf? Are idi tamo kayau ganan gare den bun tamal mata kel fã den gen ouf. ¹⁶ Wit uyulil faat yun anĩ bunem sesewi fiya nẽ bret dinof, anĩ nẽ masak fateul ouf are, bret gananeg fateul. Warumutei anĩ fateul ouf are, were gananeg fateul.

¹⁷ Were tunĩ kokour fele fen, õ oliv aa kuĩ nẽ were, oliv aa bun bagu yõ di, oliv aa nẽ warumutei bun saaf tekelei waledig, ¹⁸ anĩ nigin, Israel idi bun, õ haiden yanã to wales. Õ yanã walesauf are, enei kisi wo: Õ warumutei to usennek, anĩ ere, warumutei anĩ õ isennok. ¹⁹ Anĩ ere, õ eig wo urõf, “Aya aa anĩ bun bagu fiyauf nigin were kokour feledin.” ²⁰ Are momoi. Ani ere, idi momoiya sã nigin kokour feledin, age fe di, õ momoiya bunem ufaref. Õ yanã to wales, anĩ ere, õ kumĩ wouf. ²¹ Ere nigin, Negur i Israel idi oliv aa nẽ were bagai yalelnēdiyof nigin to katũ yen ouf are, i õ nigneg to katũ youf.

²² Anĩ nigin, Negur nẽ molol ado wau itenẽya nigin kisi gouf, ĩ idi kubũ den anidi bun wau itenen, anĩ ere, ã in molol bun toku ubodõgouf are, ĩ ã bun molol ibodõf. Anĩ ere, ã in molol bun to ubodõgouf are, ãg kokour yeikalauf. ²³ Israel idi momoiya sã bun toku to dibodõf are, idi baban aa oliv bun bagu fediyouf, ere nigin, Negur ĩ baban idi bagu fediya nigin kisi feleya. ²⁴ Õ ogon gariya oliv aa kuĩ bagai bun tamal kokour felefen, ogon gariya sã oliv aa bagai kulatun fedig anĩ bun bagu yon ouf are, oliv aa bagai nẽ were eneidi, naig fiya karika bagai dogo neid oliv aa bagai bun bagu fediyouf!

Israel Ganan Kel Gei Fediyouf

²⁵ Turau tar, aya waa enei ã to keleĩ youf nigin to orouf, are ã aug nigin keleĩ biya ado to gouf nigin age afef. Waa are, Negurem Israel tunĩ waud ifofakelen, anĩ bunem idi dibodok disi mog, haiden idi Negurem igirnẽdin anidi ganan Negur wagen disiyouf sain anĩ bun. ²⁶ Age dife di, Israel ganan kel gei fediyouf, are Negur nẽ Itotoya bun ibodok kilei,

“Kel yaleya tamo Saion bun tamal isiyouf,

ĩ Jakop bun tamal Negur nẽ od dõ fiya sã nẽ tobonunã anĩ yalelauf.

²⁷ Aya, idi geid bar itenẽya nẽ enei atenẽf,

anĩ bunem aya dogo neid mosor alelauf.”*

²⁸ Biya od nigin, idi ã nigin kiwai, anĩ ere, Negur nẽ igirĩya nigin, idi tubuid tar nigin, Negur idi nigin wau laa fedig, ²⁹ ere nigin, Negur nẽ ege

* **11:27:** Asaia 59:20, 21; 27:9; Jeremaia 31:33, 34

luwa ado yogon igirīya anī falei fiya kisi feleya sā.
 30 ã uruwa bun Negur dō fiya sā, anī ere, ã gama,
 Israel Negur dō fiya sā nigin, Negur nē wau yūya
 walegen. 31 Age fiya gen, idig gama Negur dō fiya
 sā, are Negur nē wau yūya ã ifenein anī bunem,
 idig gama Negur nē wau yūya dalouf nigin age
 fen. 32 Age fiya nigin, Negur ī tamo ganan, dō fiya
 sā nē kafī fiya bun inenēdin, are ī idi ganan wau
 yūya ifenēdiyof nigin age fen.

Negur Yana Yaleseya Nē Od

33 O Negur nē kisi biya ado keleī biya, are kisi
 feleya bagai ilon bagai isilef.

Yogon es fiya anī imir ken, keleīya kisi feleya
 sā,

yogon delē iyōdig anī dir feleya kisi feleya sā.

34 Are Negur nē Itotoya eig ye irok, “Aim anī Odug
 nē kisi kelein?

Aim anī ī ulum iroukenen?”†

35 “Aim anī Negur ifenen nigin

Negur ī aba kel ifenēf?”‡

36 Ada keleī, od enei are momoi, ere nigin, erēb
 erēb ganan ī bun tamal isif, erēb erēb
 ganan ī bunem ibodok, erēb erēb ganan ī
 bun ilef.

Ī bun fula fiya medeīya faimud ibodōf! Mo-
 moi.

12

Mata Ibodōya Nē Sesewi Fiya

1 Anī nigin, turau tar, aya, ã, Negur nē wau
 yūya ada ifanadan bunem total bagai arokeneik,

† 11:34: Asaia 40:13 ‡ 11:35: Job 41:11

ãgenei bouweĩ, mata ibodõya nẽ sesewi fiya, fateul ado Negur wau kulĩya nẽ anĩ gen Negur wenẽgouf. Enei anĩ, ãgenei uurem Negur yana yaleseya. ² Tenebur enei nẽ oroya baban to dõg, anĩ ere, Negur ãgenei kisi falei fe mata inoyeĩ di, ãgenei kisi mata anĩ dõ gouf, anĩ bunem, ã Negur nẽ oroya, are yogon biya nẽ, kulĩya nẽ ado, kisi feleya nẽ oroya anĩ keleĩ youf.

³ Negur nẽ wau ifenẽya bunem, aposel kabĩ yaleya nẽ yana aya ifanan nigin, aya ã ganan arokeneik: Taka ĩ yogo nigin kisi fouf anĩ to wal fe fen, kisi fouf, anĩ ere, momoiya Negur ifenen anĩ kilei, es fiya biya bun yogo nigin kisi fouf. ⁴ Ada bouwada tekelei bun fara fiya musei ado, anĩ ere, fara fiya ganan bun kabĩ tekelei sã, ⁵ age fiya gen, ada fara fiya musei, anĩ ere, Kristus bun, bouwada tekelei, fara fiya mugu mugu tunĩ ganan geid bagu fedif. ⁶ Negur wau ifenẽya ada ifanadan kilei, ada Negur nẽ igirĩya ege luwa fire fire ado. Tamo ĩ profet od wogõya nẽ igirĩya ege luwa adouf, utornẽg len, ĩ yogon momoiya kilei wogõ youf. ⁷ ĩ aruna yaleya nẽ igirĩya ege luwa adouf, utornẽg len, ĩ aruna yalouf. ĩ ifelnẽya nẽ igirĩya ege luwa adouf, utornẽg len, ĩ ifelnẽya kabĩ yalouf. ⁸ ĩ wau yaleseya nẽ igirĩya ege luwa adouf, utornẽg len, ĩ taka nẽ wau yalesauf. ĩ tunĩ lau fiya isennẽya nẽ igirĩya ege luwa adouf, utornẽg len, ĩ wau sã ifenẽdiyof. ĩ uyu irouya nẽ igirĩya ege luwa adouf, utornẽg len, ĩ fõ fiya sã uyu irouya kabĩ yalouf. ĩ wau yũya ifelnẽya nẽ igirĩya ege luwa adouf, utornẽg len, ĩ wau kulĩya ado age fouf.

Wau Laa Fiya

⁹ Wau laa fiya are mala yaleya sã. Ereb sane anĩ seseg fen, ereb biya anĩ kafĩ weleg. ¹⁰ ã abob bun tureĩ tar bagai nigin gen, wauĩ laa fiya bun wauĩ wenẽgouf. ã atun abob yana ketem ilun walesagouf. ¹¹ ã to fõ yei ken, kabĩ total waleg. ãgenei uur nẽ total bunem, Odug aruna walogouf. ¹² Wau iseya bun wauĩ kulĩ youf, morõ bun megeir ufaragouf, toku kosẽ gouf. ¹³ Negur nẽ tamo kayau lau difef anidi wenẽdigouf. Tamo urug waledigouf.

¹⁴ Idi ã darau difeneik anidi el fiya wenẽdigouf, el fiya wenẽdig fen, to usisnẽdigouf. ¹⁵ Idi waud kulĩ yef geid kulĩ gouf, idi inã dalef geid inã walogouf. ¹⁶ ã abob nigin wauĩ tekelei yenẽf. ã yeneĩ to walesagouf, anĩ ere, ã tenebur difaref geid nigal yũya nigin ago gouf. ã aug nigin keleĩ biya ado to gouf.

¹⁷ ã aib taka sane age yeik anĩ, aba sane to wiyẽgouf. Tamo ganan meleid bun ereb madur age fiya nigin karĩ walagouf. ¹⁸ ã kisi feleyauf are, ganan geid wau inosiya bun ubodõgouf. ¹⁹ Neu oboiyou tar, ã aug mala solo to wenẽdigouf, anĩ ere, Negur nẽ didi nigin modoũ unogouf, ere nigin, Negur nẽ Itotoya bun eig ya ibodok, “Odug irok, mala solo ifenẽya are neu. Ayam mala solo afenẽf.”* ²⁰ Age fiya ban, Negur nẽ Itotoya bun eig ya ibodok,
 “Ogon kiwai naũ fouf are, saaf wenẽ yãf,
 ĩ naan ail fouf are, naan wenẽ yãf.

* **12:19:** Diuteronomi 32:35

Anĩ agouf bun, ã yogon ereb sane age fen nigin
 mama sane falauf.”†
 21 ã sane anim to wal yeĩf, anĩ ere, ãgem biya
 bunem sane anĩ wal gouf.

13

Gawaman Farumen Ibodõya

1 Tamo kayau ganan gawaman farumedin dibodõf, ere nigin, gawaman Negurem to inodin anĩ taka to ibodok. Gawaman gama dibodok are Negur yogo inodin. 2 Anĩ nigin, taka ã gawaman kiwai ifenek, ã ereb Negurem inon anĩ kiwai ifenek. Idi anĩ age difef, idi es fiya dogo bouweid bun dinouf. 3 Ere nigin, uyu irouya tamo, idi biya age difef anidi kumĩ to difiyēdidig, anĩ ere, idi sane age difef anidi kumĩ difiyēdidig. Uyu irouya ã õ to kumĩ ifonõf anĩ, õ oroyok de? Agouf are, ereb tobonunã biya anĩ ago wo di, ã õ yanã yalesauf. 4 Ere nigin, ã ogon biya fiya nigin Negur nē kabĩ tamo inenen. Anĩ ere, sane ago wouf, õ kumĩ wouf, ere nigin, ã dimig ege to irouf. ã Negur nē kabĩ tamo, ã mala ifenēya tamo, idi sane age difef anidi bun Negur nē didi irou isif. 5 Anĩ nigin, ã gawaman farumen bagai ubodõgouf, are darau kumĩya bunem dogol sã, Negur mala bun ada biya be sane es fiya nē kisi nigineg ago gouf. 6 Anĩ nigin, ã takiseg unogedig, ere nigin, gawaman nē kabĩ tamo are Negur nē kabĩ tamo, idi dogo neid sain ganan gawaman kabĩ nigin difenēdig. 7 ã ereb ganan ifenēya nigin yenek are wenēgouf, ã takis ifenēya nigin ouf, takis unogouf, ã safina

† 12:20: Proverb 25:21, 22

yaleya nē takis ifenēya nigin ouf, safina yaleya nē takis unogouf, ã anini fiyēya nigin ouf, anini wiyēgouf, ã seli yabiya nigin ouf, seli wabigouf.

Abob Nigin Wauī Laaf, Naa Mogo Dodolef

⁸ Wareg taka to utorōge di, ibodōf, abob nigin wauī laa fiya nē wareg dogol ã atun ibodōf, ere nigin, taka ĩ ne tã nigin wau laa fef, ĩ lo dōf kisi felef. ⁹ Ītãfiya eig ye irok, “Seseirã to uno,” “Tamo to ukeis,” “Bē to ule,” “Taka nē safina to malã ile orouf,”* Ītãfiya eneidi ado ereb lo tunī ifaredif are, ĩtãfiya tekelei eneim ganan irouf, “Ō ogo nigin waū laa fef gen, nē tã nigin ago waū laa fouf.”† ¹⁰ Wau laa fiya anim, ne tã bun sane to age fedig. Anī nigin, wau laa fiya are lo dōf kisi felef.

¹¹ Anī nigin, sain enei nigin wedereī fokōf fen, enei ago gouf. Ā mulaī itorōya nē sain mogo isif, ere nigin, ada uruwa bun momoi taun bunem isi, gama ada neda kel gei fadaya nē sain anī melsak.

¹² Bō are mogo sa kalau fenē, naa mogo wō you fenē. Anī nigin, ada gugum nē tobonunã tator, yerin gadi tafel fen, lalan nē tobonunã biya anī dō tafouf. Age tafe fen, ada, kusī nigin kusī nē naki total difonūdig gen, tobonunã biya anī, ada bun ibodōf nigin age tafouf. ¹³ Tamo kayau we feleyan lo difeid le di, tobonunã biya age difedig gen, ada tobonunã biya dō tafouf, bilāya ado naan yōya bun sã, noli tobonunã ado bouwa nē oroya nigin total sane wau fāya bun sã, kusī ado kiyeī buneg sã. ¹⁴ Anī ere, Odug Jesus Kristus anī waleg, aug

* **13:9:** Eksodas 20:13-15, 17; Diuteronomi 5:17-19, 21 † **13:9:** Levitikas 19:18

bun ufonũgouf, agog fen, bouwa nẽ oroya dõ fiya nẽ kisi anĩ bun to ufaragauf.

14

Momoiya Felu Reya Ado Momoiya Totol

¹ Taka ã momoiya felu ref are waleg fen, yogon keleĩ ã geid tekelei sã nigin to monẽ wiyẽgouf.

² Tamo taka in momoiya anim irõ di, ã er eb er eb ganan yõya nigin age fedig, anĩ ere, tamo taka in momoiya felu reya, ã sako dogol yõdig. ³ Tamo er eb er eb ganan yõdig anim, ne tã sako dogol yõdig to kono fiyẽf, age fe di, tamo er eb er eb ganan to yõdig anim, tamo er eb er eb ganan yõdig bou bun od to yũf, ere nigin, Negur ã yalen. ⁴ Õ ai anĩ taka nẽ kabĩ tamo es wof? Ì kubũ be youf, ifar bẽf, are yogon Odug bun ibodok. Anĩ nigin, ã ifarauf, ere nigin, Odug ã yogo, ã ifareya nigin age fiya kisi feleya.

⁵ Tamo taka ã, naa taka anĩ naa ganan wal fiya gen iledig. Tamo taka naa ganan are de kilei kilei iledig. Idi mugu mugu dogo neid kisi bun anĩ nigin waud ditenẽf. ⁶ Taka ã naa taka anĩ odug gen ilef, Odug nigin ye fen, ã age fef. Age fiya gen, taka ã yaro muda yoko, Odug nigin ye fen, yoko, ere nigin, ã Negur de fiyek. Taka ã er eb er eb tunĩ yõya nigin itorok, ã Odug nigin ye fen, agef fen, Negur de fiyek. ⁷ Ere nigin, ada takam yogo nigin mata to ibodok, ada takam yogo nigin to laa fef. ⁸ Ada mata tabodok are, ada Odug nigin mata tabodok. Ada gare tauf are, ada Odug nigin gare tauf. Anĩ nigin, ada mata tabodok be, gare taufeg, ada Odug nẽ.

⁹ Gariya enei nigin, Kristus laaf fen, mata kel fã yen, are ã tamo gare den ado tamo mata dibodok neid Odug ibodõf nigin age fen. ¹⁰ Age fiyauf are, õ ere nigin ogon turã es wiyek? Õ ere nigin ogon turã kono wiyek? Ada ganan Negur nẽ es fiya nẽ sia wagen tafarauf. ¹¹ Age fiya nigin, Negur nẽ Itotoya eig ya ibodok,

“Odug irok, aya momoi bagai mata abodok nigin, iboreid ganan aya bun bobou difouf,

baleid ganan kurõ difeis, Negur yana dale-sauf.”*

¹² Age fiya nigin, ada mugu mugu, ada dug nigin Negur kurõ tafeis tarokenẽf.

¹³ Anã nigin, ada abob es fiyẽya tatorõf. Anã ban, ã tureĩ nẽ naab bun ereb naabura gudũf kenẽya nẽ taka be, ye tũf kenẽya nẽ taka to unogouf nigin lo walagauf. ¹⁴ Odug Jesus kisi fokõ fel kana di, aya momoi bagai kisi afef, are saaf, Negur mala bun amuyẽ ado taka to ibodok. Anã ere, taka ã saaf taka amuyẽ ado youf are, ã yogo bun saaf anã amuyẽ ado. ¹⁵ Ereb õ woko anã bunem ogon turã ã wau morõ wenẽf are, õ waũ laa fiya bunem to agof. Ereb õ woko anã bunem, turã Kristus ã nigin laa fen anã to daũ wiyẽ. ¹⁶ Anã nigin, ereb ã biya gef anã, tamo kayau idi to sane douf nigin ago gouf. ¹⁷ Ere nigin, Negur nẽ tano are, saaf yõya ado naan yõya nẽ sã, anã ere, Awa Uur Fateul bun madur bagai, wau inosiya ado, kulĩya nẽ. ¹⁸ Taka ã naab enei bunem Kristus aruna yalef, ã Negur wau kulĩya ifenẽ di, tamo dile fen, biya douf.

* **14:11:** Asaia 45:23

¹⁹ Anĩ nigin, ada ereb maror inoya nigin ado abob yalesnēya nigin, kabĩ total talouf. ²⁰ Saaf bunem Negur nē kabĩ to daũ gouf. Saaf ganan amuyē sã, anĩ ere, tamo ĩ saaf yōya bunem, ne tã, Negur nigin momoiya nē naab dōf mog ye isog yale di, kubũ youf, are sane. ²¹ Ō, nē turã kubūya nigin yaro to wãf be, aai to wãf be, ereb takag to agouf, are biyauf.

²² Anĩ nigin, ereb ereb enei bun ogon momoiya naig be fe yenēf, are ō ogo ado Negur bun dogol ibodōf. Tamo ĩ, ereb ĩ momoi bagai kisi fen biya yef anĩ, age fef bun, ĩ yogo bou bun od to yuk are, Negur ĩ el fiyek. ²³ Anĩ ere, tamo ĩ kisi togouf fen, saaf yoko, ĩ yogo bou bun od yuk, ere nigin, yogon saaf yōya are momoiya bunem sã. Ereb ereb ganan momoiya bunem isiya sã, are mosor.

15

¹ Ada momoiya total ado, idi momoiya total sã neid morō faali tafouf. Ada dug wauda al fouf nigin to age tafouf. ² Ada mugu mugu, neda tã tar, idi neid biya fiya nigin ado idi yalesnēdiyof nigin, wau al fiya tafenēdiyof. ³ Ere nigin, Kristus ĩ yogog yogo wau al fouf nigin to age fen, are Negur nē Itotoya eig ye irok kilei, “Idi ō kono diyon anidi neid kono fiya, aya bun isin.”* ⁴ Ereb ereb ganan kulu ditoton are, ada ifelnadauf nigin ditoton, are morō bun feseya sã ifareya bunem ado wau yaleseya Negur nē Itotoya ani ifanadaf anĩ bunem, ada wauda iseya adouf nigin age difen.

* 15:3: Sam 69:9

⁵ Negur, morõ bun feseya sã ifareya ado wau yaleseya ifeneĩdig ã, ã Kristus Jesus dõg mog, ã atun wau tekelei nẽ uur ifeneĩf nigin aya orouf, ⁶ anĩ bun, wauĩ tekelei ado sigoreĩ tekelei bunem, ã Negur, neda Odug Jesus Kristus nẽ Tama fula fiya medeĩya wenẽgouf.

⁷ Anĩ nigin, Negur yana fula fiya medeĩya bun iselauf nigin, Kristus ã yaleyeyin gen, ãg abob wal-ogouf. ⁸ Aya ã arokeneik, Kristus ã, Juda neid kabĩ tamo wõ yen, are Negur tubuda tar bun age afouf yen anĩ kilei bagai, Negur age fouf anĩ, megeir fe ifelnẽdiyof nigin ado, ⁹ haiden idi Negur nẽ wau yũya nigin, Negur fula fiya medeĩya difenẽf nigin age fen, are Negur nẽ Itotoya bun ibodok kilei, “Anĩ nigin, aya haiden atun õ yanã alesauf, aya õ yanã bun seg alouf.”†

¹⁰ Baban ã irok,

“O haiden ã, in tamo kayau geid wauĩ kulĩ ye.”‡

¹¹ Baban,

“Haiden ã ganan, Odug yana waleseg!

Tamo kayau ã ganan, ã yana waleseg fen, seg waleg!”§

¹² Baban, Asaia iron,

“Jesi nẽ warumutei bun bali mata fokũ youf,

ã wõ ye fen, teneub ganan nẽ mudur ibodõf, haiden idi ã nigin waud isauf.”*

¹³ Wau iseya nẽ Negur, ã Negur momoi wiyẽg mog, wau kulĩya ado wau inosiya ganan, ã namein fi fele di, ise isokosauf, anĩ bunem, ã

† 15:9: 2 Samuel 22:50; Sam 18:49 ‡ 15:10: Diuteronomi 32:43

§ 15:11: Sam 117:1 * 15:12: Asaia 11:10

bun Awa Uur Fateul nē megeir bunem wauĩ iseya gogũ fouf nigin aya orouf.

Pol, Haiden Atun Kabĩ Tamon

¹⁴ Neu turau tar, aya yug momoi auf, ã aug tobonunã biya barikã, keleĩ barika ken, abob ifelnēya nigin kisi feleya bagai. ¹⁵ Anĩ ere, wau ifenēya Negur aya ifanan anĩ nigin, aya ã gariya tunĩ baban wedereĩ fokō youf nigin total ado atokenein, ¹⁶ wau ifenēya anĩ bunem, aya haiden bun Kristus Jesus nē kabĩ tamo wō au fen, pris gen Negur nē biya od wogō auf, are haiden idi, Negur mala bun sesewi fiya biya, Awa Uur Fateulem fateuledin, wowã douf nigin age afef.

¹⁷ Anĩ nigin, aya Kristus Jesus bun, neu kabĩ Negur bun aledig nigin yanau alesef. ¹⁸ Aya ereb taka to wogō au fen, ereb Kristus aya bunem age fen anĩ dogol wogō auf, are aya ereb aya wogō aun ado ereb aya age afen bunem, haiden idi uyu arou di, idi Negur sigor dō difef anĩ, wogō auf, ¹⁹ are aya Awa Uur nē megeir bunem, uris ado memelik nē megeir bun age afen. Anĩ nigin, aya Jerusalem anenem gariya ano fen, tokō afel, Ilirikum provins ayo kele fen, Kristus nē biya od kisi feleya bagai yaor afen. ²⁰ Aya, idi Kristus keleĩ sã anidi bun, an biya od wogō auf nigin, faimud kisi total aledig, are aya takam gariya inon anĩ bun, kabĩ to alouf nigin age afedig. ²¹ Are Negur nē Itotoya bun ibodok kilei,
 “Idi ĩ nigin to karĩ den are dilouf,
 agef fen, idi to karĩ den are keleĩ youf.”†

† 15:21: Asaia 52:15

²² Aya biya od modoũ age fediyān wogōya nigin sain musei aledig anim, aya ã gein isiya nigin sain musei naaburau gudũ fedig.

Pol Rom Taun Ki Ileya Nigin Kisi Fen

²³ Anĩ ere, gama aya kabĩ yaleya nigin, akor enei bun modoũ taka sa ken, aya yar musei ã gein isiya nigin kisi total aledig nigin, ²⁴ aya Spein alauf bun asi fen, ailiyeĩf nigin kisi afen. Aya ileya bunem ki ayei ken, aya ã geid sain naal uyu kũ ta tabod ken, ã neu delẽ nigin usennagauf nigin wau isef. ²⁵ Anĩ ere, gama aya Negur nẽ tamo kayau aruneid yaleya nigin Jerusalem elef. ²⁶ Ere nigin, Masedonia provins nẽ sios ado Akaia provins nẽ sios idi, Jerusalem oun Negur nẽ tamo kayau atun maleg anidi isennẽdiya nigin waud al fen. ²⁷ Idi age fiya nigin waud al fen, momoi bagai idi, Juda idi bun wareg ado. Ere nigin, haiden idi, Juda idi neid uur nẽ el fiya dalen nigin, haiden idi Juda idi bun safina nẽ el fiya bunem wareg dũf. ²⁸ Anĩ nigin, aya kabĩ enei bure afel fen, idi isennẽya enei dalen anĩ ail fen, Spein ileya nigin asi fen, ki ayeĩf. ²⁹ Aya keleĩ, sain aya ã gein asiyouf bun, aya Kristus nẽ el fiya barikã ado asiyouf.

³⁰ Turau tar, neda Odug Jesus Kristus bunem ado Awa Uur nẽ wau laa fiya bunem, aya ã total bagai arokeneik, ã, neu kabĩ nẽ morõ bun, aya nigin Negur kosẽ wiyẽgouf bunem usennagauf.

³¹ Aya Judia teneub bun momoiya sã imedin tamal yalelna di, neu kabĩ Jerusalem oun Negur nẽ tamo kayau an anidim dirouwauf nigin kosẽ gouf, ³² ago ge di, aya Negur nẽ oroya bunem kulĩya ado ã gein asi fen, aya ã geid si tano fen,

megeir alouf. ³³ Wau inosiya nẽ Negur ã ganan bun ibodõf. Momoi.

16

Pol Nẽ Aanya

¹ Aya nemã mainamã Foibe, Senkria taun nẽ sios neid kabĩ kayau biya ya anĩ, ã keleĩ youf nigin arokeneik. ² Æ Negur nẽ tamo kayau ago wiyẽdigidig gen, ã Odug bun waleg fen, ã bun erab lau fef anĩ usennẽgouf, ere nigin, ã tamo kayau musei isenneĩd fen, ayag isennan.

³ Kristus Jesus bun, neu kabĩ turau tar, Prisila Akwila ado, neu aanya wenẽdigouf. ⁴ Idi aya nigin laa uyu ditoron. Aya dogol sã, haiden neid sios gananeĩd idi de difiyẽdif.

⁵ Sios idi neid fõ bun guru difedig anidig, neu aanya wenẽdigouf.

Neu oboiyou Epenetus, Asia provins bun Kristus nigin ã ketem momoiya tamo wõ yen anĩ, neu aanya wenẽgouf.

⁶ Maria ã nigin kabĩ total yalen anĩ, neu aanya wenẽgouf.

⁷ Neu sirag tar, Andronikus ado Junia* idi aya geid kalabus bun mabodon anidi, neu aanya wenẽdigouf. Aposel atun idi ilun bagai difaref, aya momoiya sã mog, idi ketem Kristus nigin momoi den.

⁸ Ampliatu, Odug bun neu oboiyou, neu aanya wenẽgouf.

* **16:7:** Yana enĩ kayau nẽ yana. Itotoya tunĩ dum ditoton, are Junias den. Junias are tamo nẽ yana.

⁹ Urbanus, Kristus bun neda kabĩ turada ado, neu oboiyou Stakis, neu aanya wenẽdigouf.

¹⁰ Apeles ĩ nigin Kristus bun, tamo kayau biya difiyẽdig anĩ, neu aanya wenẽgouf.

Idi Aristobulus nẽ ibor anidi, neu aanya wenẽdigouf.

¹¹ Herodion, neu sirag, neu aanya wenẽgouf.

Idi Narsisus nẽ ibor Odug bun dibodok anidi, neu aanya wenẽdigouf.

¹² Trifena ado Trifosa, kayau idi Odug bun kabĩ total daledig anidi, neu aanya wenẽdigouf.

Neu oboiyou Persis, kayau taka Odug bun kabĩ total yaledig anĩ, neu aanya wenẽgouf.

¹³ Rufus Odug bun igrinen ado, yogon sina, ĩg aya neu naai, neu aanya wenẽdigouf.

¹⁴ Asinkritus, Flegon, Hermes, Patrobas, Hermas ado, turada tar idi geid difaref anidi, neu aanya wenẽdigouf.

¹⁵ Filologus, Julia, Nereus ĩ main ado, Olimpas ado, Negur nẽ tamo kayau ganan idi geid difaref anidi, neu aanya wenẽdigouf.

¹⁶ Abob fateul bunem umã wiyẽg fen, aan wiyẽgouf.

Kristus nẽ sios ganan ã bun aanya sur difef.

¹⁷ Turau tar, idi, ã Negur nigin keleĩ walegen anĩ, ditor ken, ã fara diyey ken, naabureĩ gudũ difedig anidi lo walagauf nigin, aya ã total bagai arokeneik. Idi sese wedigouf. ¹⁸ Ere nigin, tamo age fediya are, neda Odug Kristus aruna to daledig, anĩ ere, idi dogo neid oroya aruna daledig. Od dan biya ado mala yaleya nẽ od bunem, idi tamo kisi sã gen anidi didegnẽdidig.

¹⁹ Tamo ganan āgenei Negur nē od dō fiya biya anī karī den, anī nigin, aya ā nigin wau fatuk bagai kulī yef, anī ere, aya ā ereb biya nigin kisi biya waleg fen, sane nigin soso gouf anī orouf.

²⁰ Wau inosiya nē Negur, mogo melsā Satan ā yeī farumen orok fouf.

Neda Odug Jesus nē wau ifenēya ā bun ibodōf.

²¹ Timoti, neu kabī turau, yogon aanya ā bun sur fef. Neu sirag tar, Lusius, Jeson ado, Sosipater idig age difef.

²² Aya, Tertiussem pas enei atotof, Odug bun neu aanya ā bun sur afef.

²³ Gaius ī, aya ado ein sios ganan isennēdidig, yogon aanya ā bun sur fef.

Erastus ī taun nē moni lo fiya tamo ado, neda turada Kwartus, idi neid aanya ā bun sur difef.†

²⁵ Negur ī, neu biya od ado Jesus nigin wogōya anī bunem, ā yalesneīya kisi feleya. Biya od nē waa kulu bagai iminēyan ibodon, ²⁶ anī ere, Negur mata ibodkeleya anī, profet irokenēdi di, ditoton anī bun, kurō falaisi gama yaoren, are teneub ganan ī nigin momoi de fen, dō difouf nigin age fen. ²⁷ Negur ī yogo dogol kisi biya barikā, Kristus Jesus bunem fula fiya medeīya faimud ī bun ibodkalauf! Momoi.

† **16:23:** Itotoya tunī eig de ditoton: sur difef. **24** Ada neda Odug Jesus Kristus nē wau ifenēya, ā ganan bun ibodōf. Momoi.

Mata Ifenēya Nē Od
The New Testament in the Marik Language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Marik

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Marik

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

Printed book ISBN 0868934534

The New Testament

in Marik

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-07-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 22 Nov 2019

d7099f9d-3bdf-5620-8eb3-7e6c51cab7ea